đTOÀ ÁN NHÂN DÂN
QUẬN BẮC TỪ LIÊM
THÀNH PHỐ HÀ NỘI

Bản án số:155/2022/HS-ST
Ngày: 29/8/2022

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN QUẬN BẮC TỪ LIÊM, THÀNH PHỐ HÀ NỘI

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà: Ông Vũ Quang Hậu.

Các hội thẩm nhân dân:

1. Bà Nguyễn Thu Hường

2. Bà Phan Thị Thúy Hà

- Thư ký phiên toà: Bà Trần Thị Thu Hằng, Thư ký Tòa án.

- Đại diện VKSND quận Bắc Từ Liêm tham gia phiên toà:

Bà Nguyễn Thị Quỳnh - Kiểm sát viên.

Ngày 29 tháng 8 năm 2022, tại trụ sở Tòa án nhân dân quận Bắc Từ Liêm, Thành phố Hà Nội, xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 155/2022/HSST ngày 08 tháng 8 năm 2022 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 170/2022/HS-QĐ, ngày 19/8/2022, đối với bị cáo:

Họ và tên: **Hoàng Thị L** -Sinh năm: 1954; Giới tính: Nữ; Nơi cư trú: thôn N, xã T, huyện T, tỉnh Thái Bình; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Trình độ học vấn: 02/10; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Họ và tên bố: Hoàng Văn L – Đã chết; Họ và tên mẹ: Phạm Thị U - Đã chết; Họ và tên chồng: Vũ Thế V- Sinh năm: 1954; Con: có 03 con, con lớn nhất sinh năm 1974, con nhỏ nhất sinh năm 1991; **Tiền sự:** Không; **Tiền án:** 01 tiền án, Bản án phúc thẩm số 495/2020/HS-PT ngày 27/7/2020 của Tòa án nhân dân TP Hà Nội xử phạt 04 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản. Chấp hành xong hình phạt tù ngày 26/02/2021; **Nhân thân:** Bản án số 150/HSST ngày 28/11/1997 của Tòa án nhân dân quận Tây Hồ xử phạt 6 tháng tù nhưng cho hưởng án treo về tội Trộm cắp tài sản của công dân; Ngày 03/02/2015, Công an phường Phú Thượng, quận Tây Hồ, TP Hà Nội xử phạt vi phạm hành chính về hành vi Trộm cắp tài sản; Ngày 11/5/2018, Công an phường Quan Hoa, quận Cầu Giấy, TP Hà Nội xử phạt vi phạm hành chính về hành vi Trộm cắp tài sản. Bị cáo bị bắt theo lệnh bắt người bị giữ trong trường hợp khẩn cấp,

tạm giữ từ ngày 30/4/2022 và tạm giam cho đến nay tại Trại tạm giam số 1 – Công an TP Hà Nội. (Có mặt).

Người bị hại: Anh Trần Đức Quốc - Sinh năm: 2002, HKTT: số 72 đường 19/5, phường Trần Tế Xương, TP Nam Định, tỉnh Nam Định (Vắng mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Ngày 30/4/2022, anh Trần Đức Quốc (sinh năm: 2002, HKTT: số 72 đường 19/5, phường Trần Tế Xương, TP Nam Định, tỉnh Nam Định) đưa Hoàng Thị L đến Công an phường Cổ Nhuế 1, quận Bắc Từ Liêm, TP Hà Nội trình báo về việc anh bị trộm cắp tài sản là máy tính tại nhà trọ ở số 7 ngõ 316 đường Trần Cung, phường Cổ Nhuế 1, quận Bắc Từ Liêm, TP Hà Nội và anh Quốc nghi ngờ L là người đã trộm cắp tài sản.

Căn cứ trích xuất camera và các tài liệu có trong hồ sơ xác định Hoàng Thị L là người thực hiện hành vi trộm cắp tài sản nên ngày 30/4/2022, cơ quan Cảnh sát điều tra Công an quận Bắc Từ Liêm đã ra Lệnh giữ người trong trường hợp khẩn cấp đối với Hoàng Thị L.

Qua khám nghiệm hiện trường tại vỉa hè đối diện số 169-171 phố Trần Cung, cơ quan điều tra đã thu giữ: 01 bao tải màu xanh lam kích thước 92x52 cm; 01 máy tính xách tay; 01 quần đùi tối màu kích thước 35x44 cm.

Vật chứng thu giữ của Hoàng Thị L: 01 xe đạp nhãn hiệu TREKKER màu đen, có gắn giỏ xe màu trắng, đã qua sử dụng.

Ngày 30/4/2022, Cơ quan cảnh sát điều tra Công an quận Bắc Từ Liêm đã ban hành yêu cầu định giá tài sản là chiếc máy tính mà anh Quốc bị trộm cắp.

Tại Kết luận định giá tài sản số 155 ngày 09/5/2022 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự - UBND quận Bắc Từ Liêm xác định: 01 chiếc máy tính xách tay nhãn hiệu Dell Vostro 3400 màu đen, Intel Core I5, 8GB Ram trị giá 6.500.000 đồng.

Quá trình điều tra xác định nội dung sự việc như sau:

Năm 2021, Hoàng Thị L đi từ quê lên Hà Nội để tìm kiếm việc làm. Sau một thời gian, Hoàng Thị L mua một chiếc xe đạp màu đen, có giỏ xe ở phía trước để đi nhặt phế liệu kiếm sống qua ngày, ăn ngủ ở gầm cầu, ghế đá. Khoảng 01h ngày 30/4/2022, Hoàng Thị L mặc trang phục quần áo hoa màu xanh và khoác ngoài một chiếc áo màu đỏ, dắt xe đạp đi từ khu vực Hồ Tây đến ngõ 316 đường Trần Cung, phường Cổ Nhuế 1, Bắc Từ Liêm, Hà Nội. Khi đi đến nhà số 7 ngõ 316 đường Trần Cung, L phát hiện thấy phòng trọ của anh Trần Đức Quốc mở cửa, L dựng xe ở ngoài rồi đi vào trong phòng trọ. Sau đó, L phát hiện thấy một chiếc máy tính xách tay nhãn hiệu Dell Vostro của anh Quốc đang để ở trên giường, anh

Quốc đang ngủ nên L đã trộm cắp chiếc máy tính mang ra ngoài, giấu vào trong một bao tải rồi để vào giỏ xe đạp. Sau khi đi ra đường Trần Cung, L giấu bao tải chứa máy tính ở vỉa hè ở đối diện số 169 Trần Cung rồi tiếp tục đi lang thang nhặt phế liệu.

Khoảng 01h30’ cùng ngày, anh Quốc phát hiện bị mất máy tính nên đã xem lại camera và đi tìm đối tượng trộm cắp thì phát hiện Hoàng Thị L có đặc điểm giống với người trong camera nên đã đưa đến Công an phường trình báo sự việc.

Tại cơ quan Công an, ban đầu Hoàng Thị L không thừa nhận hành vi phạm tội, sau đó, bị can đã thành khẩn khai nhận hành vi trộm cắp tài sản của mình như trên và khai mục đích trộm cắp là để bán lấy tiền tiêu sài.

Về trách nhiệm dân sự: Ngày 04/7/2022, cơ quan Cảnh sát điều tra Công an quận Bắc Từ Liêm ra Quyết định xử lý vật chứng, trao trả chiếc máy tính cho anh Trần Đức Quốc, anh Quốc đã nhận lại tài sản và không có yêu cầu gì về dân sự.

Tại phiên tòa bị cáo đã khai nhận hành vi phạm tội của mình như nội dung bản cáo trạng số: 153/CT-VKSBTL, ngày 04/8/2022 của VKSND quận Bắc Từ Liêm, Thành phố Hà Nội đã truy tố.

Người bị hại: Vắng mặt tại phiên tòa.

Đại diện viện kiểm sát nhân dân quận Bắc Từ Liêm vẫn giữ nguyên Quyết định truy tố đối với bị cáo Hoàng Thị L về tội “Trộm cắp tài sản” theo Khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự.

Căn cứ tính chất hành vi phạm tội, các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự. Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng Khoản 1 Điều 173; Điểm s Khoản 1 Điều 51; Điểm h Khoản 1 Điều 52; Điều 38 Bộ luật hình sự. Xử phạt bị cáo Hoàng Thị L mức án từ 9 đến 12 tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 30/4/2022.

Không áp dụng hình phạt bổ sung là hình phạt tiền đối với bị cáo.

- Về trách nhiệm dân sự: Không xét.

- Về vật chứng của vụ án:

+ Tịch thu sung công quỹ 01 xe đạp nhãn hiệu TREKKER màu đen, có gắn giỏ xe màu trắng, đã qua sử dụng;

+ Tịch thu tiêu hủy 01 túi giấy màu nâu niêm phong, có in dòng số seri 009007 được dán kín, bên trong chứa 01 bao tải màu xanh kích thước khoản (92x52) cm, bên ngoài có chữ ký giáp lai của ông Phạm Văn Thưởng, cán bộ Công an phường Cổ Nhuế 1.

+ Tịch thu tiêu hủy 01 túi màu nâu niêm phong, có in dòng số seri 009006 được dán kín, bên trong chứa 01 quần đùi tối màu kích thước khoảng (35x44) cm,

bên ngoài có chữ ký giáp lai của ông Phạm Văn Thưởng, cán bộ Công an phường Cổ Nhuế 1.

+ Bị cáo phải chịu án phí và có quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

+ Lời nói sau cùng của bị cáo: Bị cáo nhận thức được hành vi phạm tội của mình và xin được giảm nhẹ hình phạt.

Căn cứ vào các tài liệu, chứng cứ đã được thẩm tra tại phiên tòa, căn cứ vào lời khai của bị cáo và kết quả tranh luận tại phiên tòa, trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện các chứng cứ, ý kiến của đại diện Viện Kiểm sát, của bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

***[1] Về tố tụng*:** Các hành vi, quyết định tố tụng của Điều tra viên, Cơ quan điều tra Công an quận Bắc Từ Liêm, TP. Hà Nội; Kiểm sát viên, Viện kiểm sát nhân dân quận Bắc Từ Liêm, TP. Hà Nội trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định tại Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo, người bị hại không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều phù hợp với các quy định của pháp luật.

***[2] Những căn cứ xác định tội danh*:**

Lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai của bị cáo tại Cơ quan điều tra, phù hợp với lời khai của bị hại, vật chứng được thu giữ cùng các chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án. Có đủ cơ sở kết luận:

Khoảng 01h20’ ngày 30/4/2022, tại nhà số 7 ngõ 316 đường Trần Cung, phường Cổ Nhuế 1, quận Bắc Từ Liêm, TP Hà Nội, bị cáo Hoàng Thị L có hành vi lén lút chiếm đoạt một máy tính xách tay nhãn hiệu Dell Vostro của anh Trần Đức Quốc, tài sản trị giá 6.500.000 đồng. Tài sản đã thu hồi trao trả cho chủ sở hữu. Vì vậy Hội đồng xét xử xét bản cáo trạng số: 153/CT-VKSBTL, ngày 04/8/2022 của VKSND quận Bắc Từ Liêm, Thành phố Hà Nội đã truy tố bị cáo Hoàng Thị L về tội “Trộm cắp tài sản” theo Khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự là đúng người đúng tội, đúng pháp luật.

[3]Xét tính chất hành vi phạm tội:

Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã cố ý xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản của người khác được luật hình sự bảo vệ, gây mất trật tự, trị an trong khu vực, gây bất bình trong quần chúng nhân dân. Nhân thân bị cáo có nhiều tiền

án tiền sự. Trong đó có 01 (một) tiền án về tội "Trộm cắp tài sản" chưa được xóa án tích. Vì vậy lần phạm tội này thuộc trường hợp tái phạm. Vì vậy cần phải ra một bản án nghiêm khắc đối với bị cáo mới đủ tác dụng giáo dục bị cáo và phòng ngừa chung.

Tuy nhiên khi lượng hình Hội đồng xét xử xét bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; tài sản bị cáo chiếm đoạt đã được thu hồi, trả lại người phạm tội. Vì vậy giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo.

- Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

+ Tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo được áp dụng tình tiết giảm nhẹ: "Người phạm tội thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải" theo Điểm s Khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự.

+ Tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo bị áp dụng 01 (một) tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự "Tái phạm" theo Điểm h Khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự.

[4] Trách nhiệm dân sự: Người bị hại đã nhận lại tài sản, không yêu cầu về bồi thường dân sự. Vì vậy Hội đồng xét xử không xét.

[4] Vật chứng của vụ án:

+ Xét 01 xe đạp nhãn hiệu TREKKER màu đen, có gắn giỏ xe màu trắng, đã qua sử dụng bị cáo đã sử dụng làm phương tiện phạm tội. Vì vậy cho tịch thu sung công quỹ nhà nước.

+ Xét 01 túi giấy màu nâu niêm phong, có in dòng số seri 009007 được dán kín, bên trong chứa 01 bao tải màu xanh kích thước khoản (92x52) cm, bên ngoài có chữ ký giáp lai của ông Phạm Văn Thưởng, cán bộ Công an phường Cổ Nhuế 1 và 01 túi màu nâu niêm phong, có in dòng số seri 009006 được dán kín, bên trong chứa 01 quần đùi tối màu kích thước khoảng (35x44) cm, bên ngoài có chữ ký giáp lai của ông Phạm Văn Thưởng, cán bộ Công an phường Cổ Nhuế 1 không còn giá trị sử dụng. Vì vậy cho tịch tiêu hủy.

[5] Về án phí và quyền kháng cáo: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm và có quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố các bị cáo Hoàng Thị L phạm tội "Trộm cắp tài sản".

- Áp dụng Khoản 1 Điều 173; Điểm s Khoản 1 Điều 51; Điểm h Khoản 1 Điều 52; Điều 38 Bộ luật hình sự.

- Áp dụng Điều 331, 333,135 và Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự;

- Áp dụng Danh mục án phí, lệ phí Tòa án ban hành kèm theo Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016;

Xử phạt: Bị cáo Hoàng Thị L 09 (chín) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày ngày 30/4/2022.

2.Về trách nhiệm dân sự: Người bị hại đã nhận lại tài sản, không có yêu cầu về bồi thường dân sự. Vì vậy không xét.

3. Các vấn đề khác:

- Về vật chứng:

+ Tịch thu sung công quỹ 01 xe đạp nhãn hiệu TREKKER màu đen, có gắn giỏ xe màu trắng, đã qua sử dụng bị cáo đã sử dụng làm phương tiện phạm tội.

+ Tịch thu tiêu hủy 01 túi giấy màu nâu niêm phong, có in dòng số seri 009007 được dán kín, bên trong chứa 01 bao tải màu xanh kích thước khoản (92x52) cm, bên ngoài có chữ ký giáp lai của ông Phạm Văn Thưởng, cán bộ Công an phường Cổ Nhuế 1 và 01 túi màu nâu niêm phong, có in dòng số seri 009006 được dán kín, bên trong chứa 01 quần đùi tối màu kích thước khoảng (35x44) cm, bên ngoài có chữ ký giáp lai của ông Phạm Văn Thưởng, cán bộ Công an phường Cổ Nhuế 1 không còn giá trị sử dụng. Vì vậy cho tịch tiêu hủy.

(Theo biên bản giao, nhận vật chứng số 202/22, ngày 11/8/2022 giữa Công an quận Bắc Từ Liêm với Chi cục THA dân sự quận Bắc Từ Liêm).

+ Về án phí: Bị phải chịu 200.000đ (hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

+ Về quyền kháng cáo:

Bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Người bị hại có quyền kháng cáo bản án trọng hạn 15 ngày kể từ ngày được tống đạt hợp lệ bản án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

(Đã ký)

Vũ Quang Hậu

Nơi nhận:
- Các bị cáo
- Bị hại
- VKSND Q.Bắc Từ Liêm;
- VKSND thành phố Hà Nội;
- TAND thành phố Hà Nội;
- Công an Q.Bắc Từ Liêm;
- Chi cục THA DS Q.Bắc Từ Liêm;
- Lưu HS, VP.